



VNIVERSITAT
DE VALÈNCIA



**ADDENDUM OF THE AGREEMENT FOR A PROGRAM OF ACADEMIC COOPERATION BETWEEN
JADE UNIVERSITY OF APPLIED SCIENCES, WILHELMSHAVEN, OLDENBURG, ELSFLETH AND
UNIVERSITAT DE VALÈNCIA
-DUAL DEGREE ARTICULATION AGREEMENT -**

BY AND BETWEEN

Parties:

Jade University of Applied Sciences, hereinafter also referred to as JADE, located at Wilhelmshaven, at the address Friedrich-Paffrath-Str. 101, 26389 Wilhelmshaven and represented by Prof. Dr. Weisensee, president, under the powers of the Statutes of the Jade University of Applied Sciences, with full powers in regard to this Agreement

and

Of the one part, the Universitat de València Estudi General (hereinafter referred to as UV), with legal address at Avinguda de Blasco Ibáñez, 13, 46010 Valencia, with fiscal identification number Q-4618001-D and represented herein by its rector, Ms María Vicenta Mestre Escrivá, acting by virtue of Article 94 of the Statutes of the Universitat de València, which were approved by Decree 128/2004, of 30 July, of the Consell de la Generalitat (DOGV 2004/8213), amended by Decree 45/2013, of 28 March, of the Consell (DOGV 2013/6994) and entitled to enter into this agreement by virtue of her appointment by Decree 25/2022, of 11 March, of the Consell (DOGV 2022/9297).

The parties to this agreement hereby

DECLARE

I. That on 26 March 2019, the parties signed a collaboration agreement for Dual Degree Programme (University Degree in Management and Business Administration from UV and the Bachelor of Arts in the course of studies of Economics at Jade University of Applied Sciences, Wilhelmshaven) which came into force on 1 September 2019. Later on, the agreement was extended on December 19th 2023.

II. The clause 14 of the aforementioned agreement provides that the parties may decide to amend the agreement by written agreement of the parties.

The parties, acting in their aforementioned capacities, acknowledge the other's legal capacity to amend this agreement according to the following



CLAUSES

ONE.- MODIFICATION OF THE SECOND CLAUSE OF THE AGREEMENT

For:

5. The program of study at UV will consist of regularly offered courses taught in English or Spanish. These include (but are not necessarily limited to) courses in the areas of management, international business, finance and marketing.

6. The program of study at JADE will consist of courses taught regularly in English or German. These include (but are not necessarily limited to) courses in the areas of management, finance, economics, operations or marketing.

Should read:

5. The UV study program will consist of regularly offered courses taught in English. These include (but are not necessarily limited to) courses in the fields of management, international business, finance and marketing.

6. The JADE study program will consist of regularly offered courses taught in English. These include (but are not necessarily limited to) courses in the fields of management, finance, economics, operations or marketing.

TWO.- MODIFICATION OF THE FIFTH CLAUSE OF THE AGREEMENT

For:

5. Students will follow the application requirements and procedures established by the partner institution. JADE students will be required to go to the UV after passing between 114 and 120 ECTS in the JADE. UV students will be required to go to the JADE after passing 114 and 120 ECTS at UV, and they will need to have an English B2 level when they reach JADE.

Should read:

5. Students will follow the requirements and pre-enrollment procedures established by the partner institution. JADE students going to UV will be required to have passed between 114 and 120 ECTS at JADE and will need to have a B2 level of English when they arrive at UV. UV students going to JADE will be required to have spent between 114 and 120 ECTS at UV, and will need to have a B2 level of English when they arrive at JADE.

THREE.- MODIFICATION OF THE ANNEX 1

Annex I included in the original agreement entitled "Dual Degree in Management and Business Administration at University of Valencia // Bachelor of Arts in the course of studies of Economics at



UNIVERSITAT
DE VALÈNCIA



Jade University of Applied Sciences, Wilhelmshaven" is replaced by Annex I included in this addendum.

The rest of the clauses of the aforementioned agreement remain unchanged.

This addendum will be signed in 2 (two) copies in English, all valid and in accordance with the law.

Also certificate digital signature will be valid between parties.

For Jade University of Applied Sciences,
Wilhelmshaven

For Universitat de València:
Board of Trustees, for and on behalf of the
Universitat de València

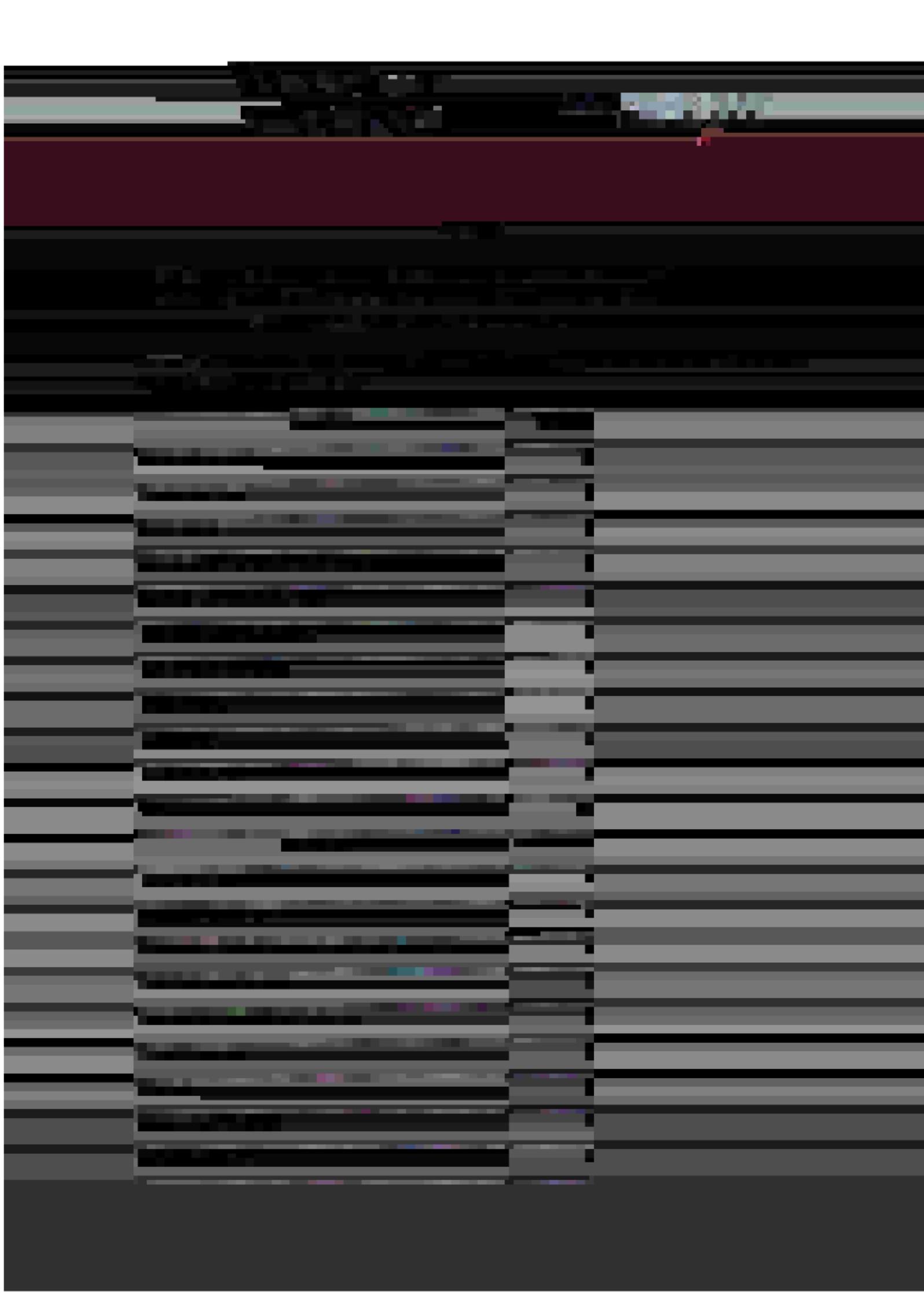
Prof. Dr. Juliane Benra,
Vice-President for International Affairs

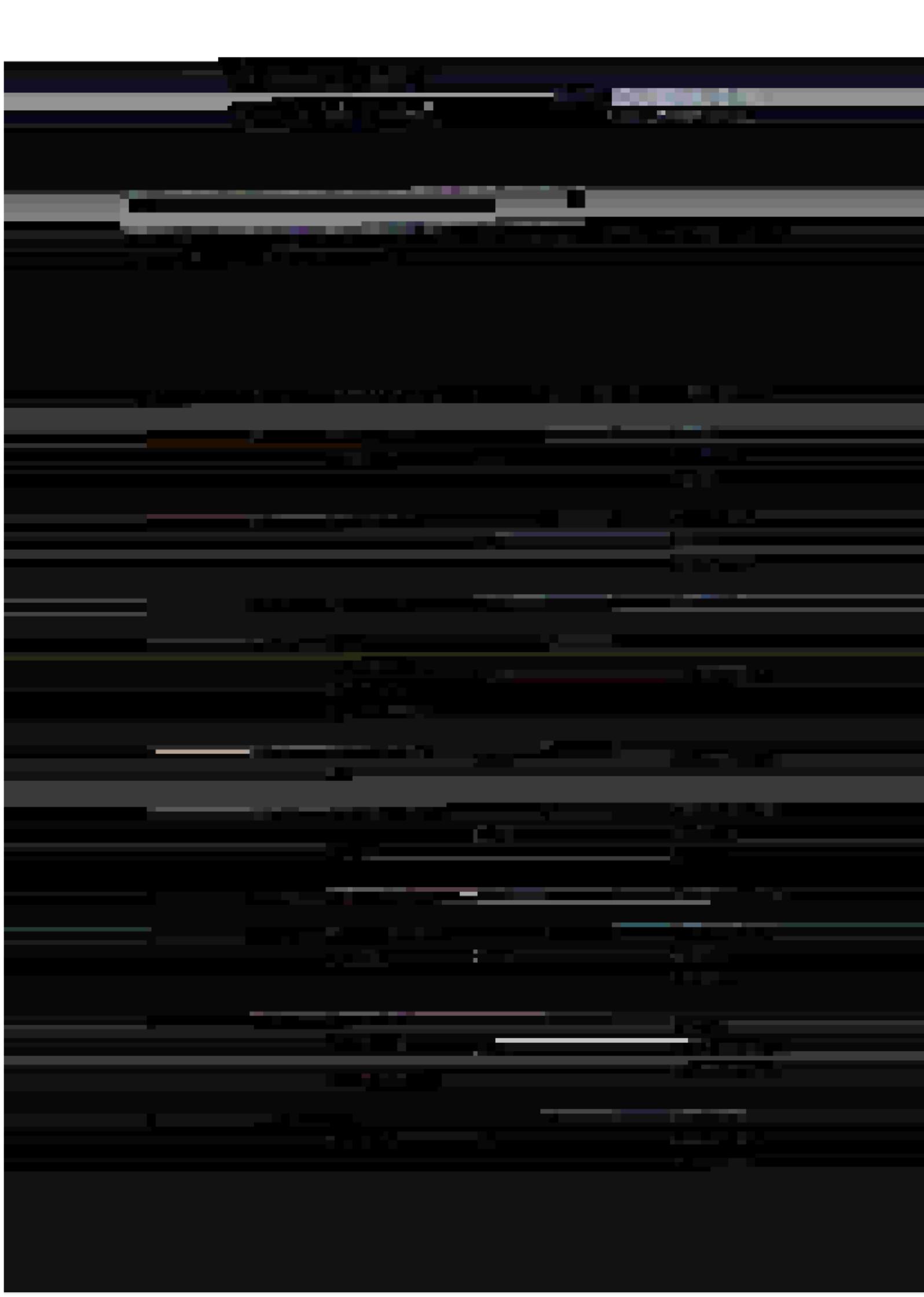
Prof. M^a Vicenta Mestre, Rectora

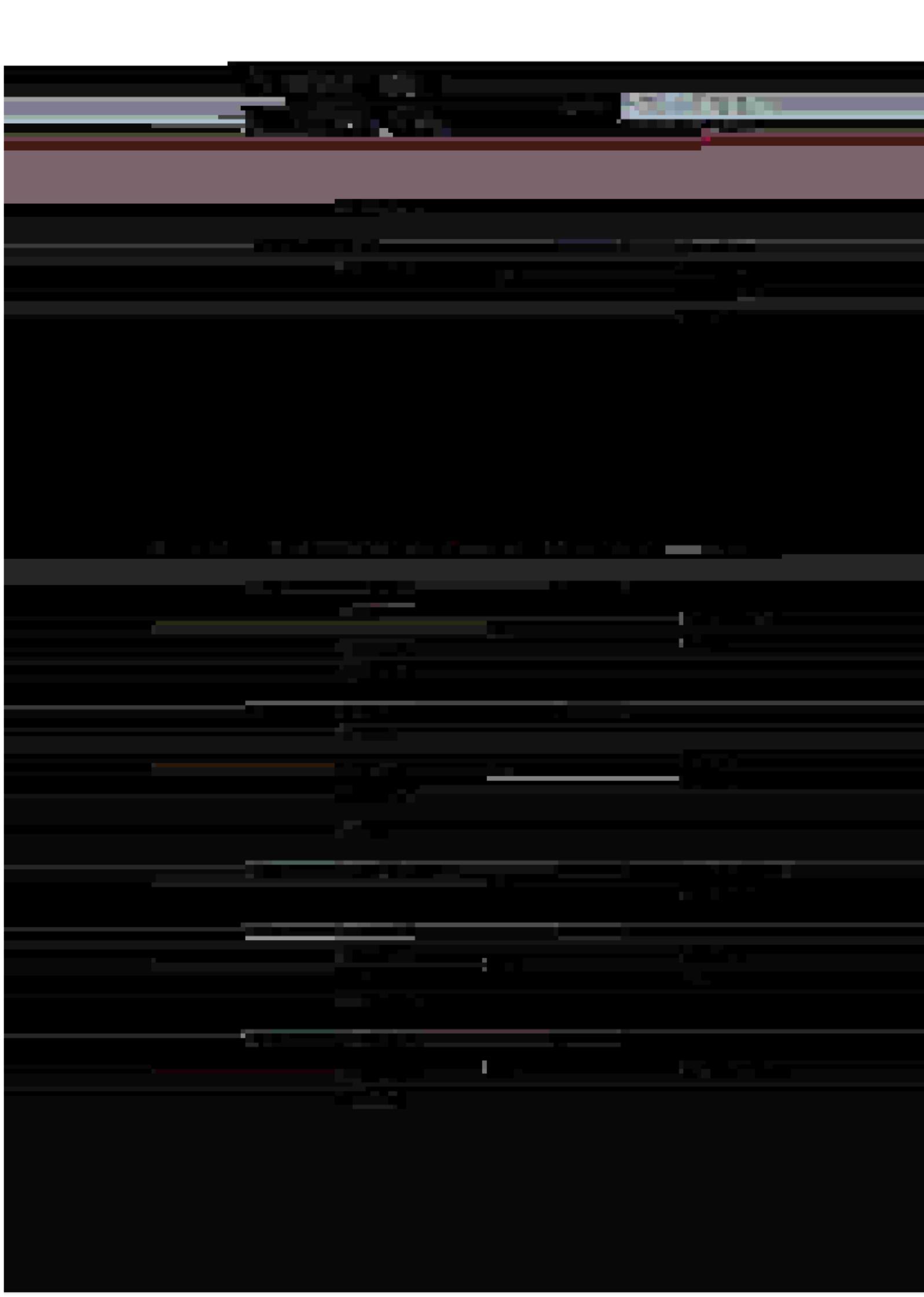
Date, 01.11.21, 2025

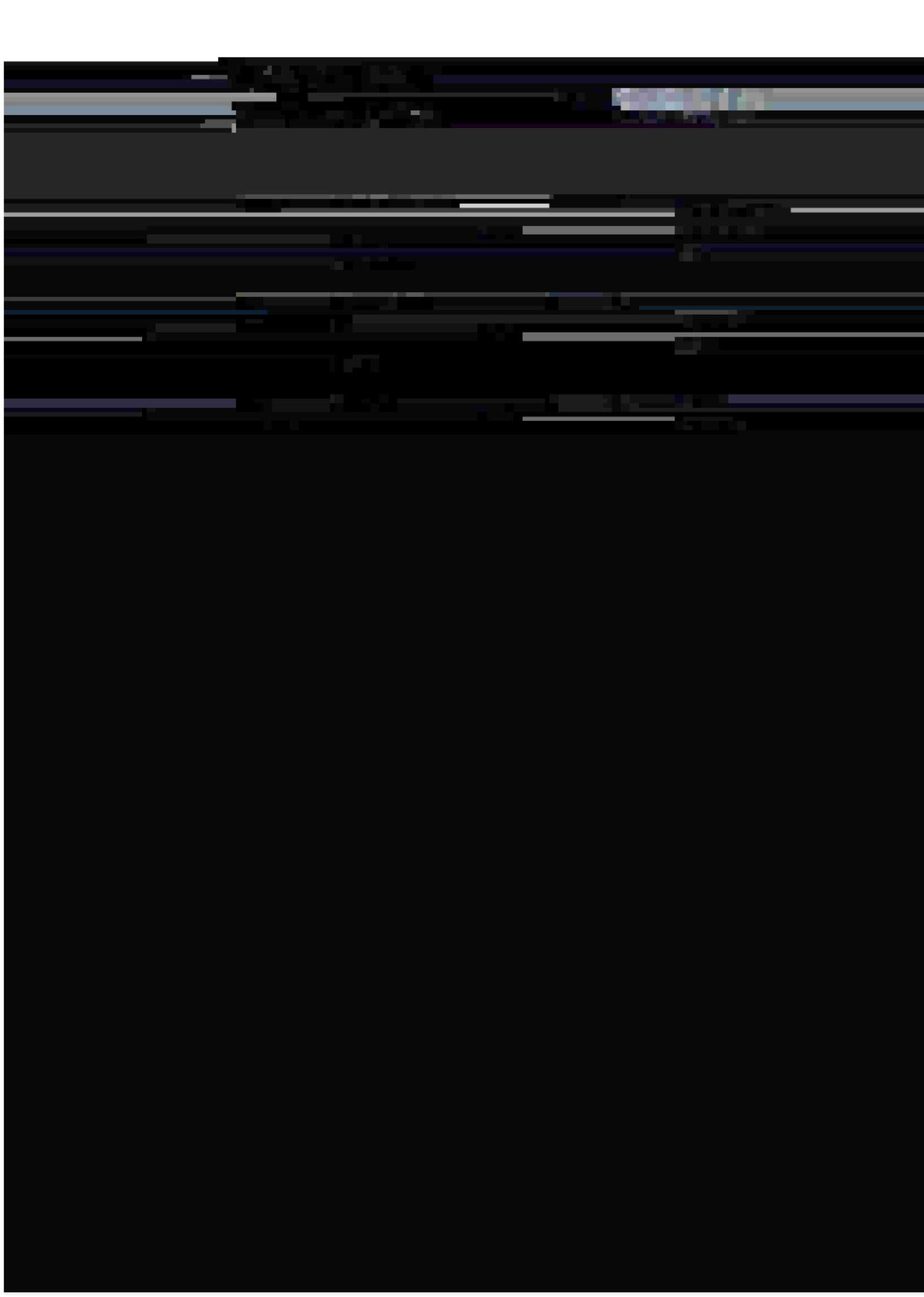
Date, _____, 2025

Jade Hochschule
Wilhelmshaven/Oldenburg/Eistedt
Präsidium
Friedrich-Paffrath-Straße 101
26380 Wilhelmshaven









No.	Description of Work	Quantity	Unit
1	Excavation and backfilling of trench	100	m ³
2	Laying of concrete foundation	10	m ²
3	Construction of brick wall	100	m ²
4	Roofing with corrugated iron	100	m ²
5	Plumbing and electrical work	10	hr
6	Painting and finishing	100	m ²
7	Installation of doors and windows	10	no.
8	Site cleaning and disposal	100	m ³
9	Final inspection and handover	10	hr
10	Provision of materials and labor	100	m ³
11	Excavation of foundation	100	m ³
12	Construction of concrete slab	10	m ²
13	Brickwork for walls	100	m ²
14	Roofing with tiles	100	m ²
15	Plumbing and electrical	10	hr
16	Painting and finishing	100	m ²
17	Installation of doors and windows	10	no.
18	Site cleaning and disposal	100	m ³
19	Final inspection and handover	10	hr
20	Provision of materials and labor	100	m ³

Date	Description	Amount	Balance
1/1/20	Opening Balance		1000.00
1/15/20	Cash Sale	250.00	1250.00
1/20/20	Cash Sale	300.00	1550.00
1/25/20	Cash Sale	200.00	1750.00





Fourth Year ADE - Degree in Business Administration and Management (Valencia denomination)	Term	ECTS
Forecasting methods	1	4.5
Methods for the analysis of corporate information and decision making	1	6
Financial planning	1	4.5
Management accounting	1	6
Services and sectorial marketing	1	4.5
Quality and enviromental management	1	4.5
Internships	2	20
Degree Final project	2	10
<i>total</i>		<i>60</i>
TOTAL ECTS		240

